Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Skater Hockey / Inline Hockey

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Aire-la-Ville	A
CLUB 2	Sayaluca Cadempino Lugano	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Aire-la-Ville	Date / Datum Date / Data	04.05.2024
Start / Beginn Début / Inizio: 18:00	End / Ende Fin / Fine: 20:00	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A27
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	55

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	224216	DE PAOLIS Laura	
Official scorer Marqueur	224618	LANZ Dallya	
Referee 1 Arbitre 1	9019	QUARATIELLO Lido	
Referee 2 Arbitre 2	9082	POULICHET Vincent	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
4	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Sayaluca Cadempino Lugano

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Aire-la-Ville

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
27	C	BERGER Bastien				219930
12	A	MARECHAL Bastien				223727
43	G	COLLAUD Corentin	X	X	X	210037
63	G	SCHALLER Benjamin				218101
15		ADOBATI Luca				222717
54		MOLINARI Sébastien				222350
8		CHEVALLEY André				216347
19		WALKER Benoit				215563
TS		MOROU Melvine				221604
65		BONO Loris				215027
66		DUCHÊNE Noah				221605
42		TIREFORD Nicolas				224617
41		HINNI Anders				224215
59		PILLER Maxime				221206
9		MOROU Yohan				223725
40		CRÉTALLAZ Johan				224616
COACH		EGGER Jonathan				213035

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T
04:30	12	65	1
10:29	9	TS	2
49:19	54	42	3
59:15	TS	54	4

TOTAL: 4

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
06:47	41	2	08:47	I
11:12	65	2	11:58	I
15:50	54	2	17:39	D
59:58	12	2	60:00	D
59:58	54	2	60:00	C1
59:58	54	5	60:00	D

TOTAL: 15 min

2 Sayaluca Cadempino Lugano

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
77	C	SANTORO Fabiano				2105
18	A	DIDIER Alain				201318
32	G	GIUBBINI Damian	X	X	X	5004
	G					
50		RAGGI Marcel				214142
11		FOGLIA Luca				212444
98		FRISBERG Nick				206303
12		BARDOCCI Riccardo				209440
33		SUNDERMANN Davide				99291
8		FRÜH Raeffaele				213127
91		SPINETTI Alessandro				204380
5		FOGLIA Gabriele				212445
TS		MELI Raffaele				203239
6		KAUFFMANN Matteo				211405
COACH		RICCI Renzo				20543

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
11:58	77	50	1
17:39	6	5	2
17:59	12	33	3
37:51	33	12	4
39:16	50	6	5

TOTAL: 5

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
09:58	12	2	10:29	H
23:29	18	2	25:29	E
47:21	33	2	49:19	A
53:06	8	2	55:06	J1
57:45	33	2	59:15	E
59:58	6	2	60:00	D
59:58	6	2	60:00	C1

TOTAL: 14 min